

ENTREPRENEURS.

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

pour la construction de l'édifice de la Couronne, au 25e jour du mois de Mars...

ABONNEMENT

Par an... 55.00
Pour six mois... 30.00
Pour quatre mois... 20.00

Edition Hebdomadaire

Par an... 51.00
Payable d'avance.

Bureau: 524 Rue Sussex

LE CANADA

Ottawa et Hull, 12 Mars 1886

AU PARLEMENT

M. Landry, député de Montigny, a proposé, hier, sa motion de regrets sur l'exécution de Riel.

L'exécution de Riel a été un malheur: les uns ont vu un acte de vengeance, les autres une insulte à la nationalité; quelques-uns ont cru à une infraction des lois de la justice; d'autres, enfin, l'ont prise pour un signe de faiblesse de la part du gouvernement.

On en a fait une question nationale, non seulement dans la province de Québec, mais aussi dans les autres provinces, et l'Ontario ne saurait reprocher à Québec ses démonstrations populaires après les écrits incendiaires de sa presse. Cela est regrettable et peut avoir pour le pays des conséquences plus funestes que la chute d'un gouvernement.

C'est pourquoi il ne fera pas appel au sentiment, mais restera sur le terrain de la justice.

Que demande sa motion? Une simple expression de regret sur ce que le gouvernement a permis l'exécution de Riel; et afin que chacun, quel qu'il soit, se rappelle la regretter, puisse exprimer tel regret, aucun motif particulier n'est mentionné.

Pour proposer telle motion, il n'a pas l'intention de provoquer ni de l'opposition. Il y avait deux motions à faire, l'une condamnant seulement l'exécution de Riel, l'autre dénonçant en même temps l'administration du Nord-Ouest par le gouvernement. Cette dernière n'aurait pas obtenu la faveur des députés qui ne veulent condamner que l'exécution de Riel.

La motion n'exprime aucun motif de regret, mais il en existe plusieurs. C'est, d'abord, la recommandation du jury à la clémence de la Cour. Cette recommandation fut envoyée à l'exécutif d'Ottawa. Du Canada, des Etats-Unis, d'Europe même, on reçut des requêtes pour la commutation de la sentence.

Aux yeux des jurés, Riel était coupable de crimes atroces, et le déclarer non-coupable eût été encourager la répétition de semblables forfaits. D'autre part, ils le trouvaient fou, et c'est pour cela qu'ils ne purent rendre contre lui un verdict de culpabilité, sans le recommander en même temps à la clémence de la Couronne. Le gouvernement a eu tort de ne pas tenir compte de cette recommandation.

Autre motif. Il y avait un doute sur l'état d'esprit de Riel et la Couronne devait le dissiper. Elle a mal choisi sa commission médicale, et elle eût agi plus sagement en faisant venir de l'étranger des médecins spécialistes, parfaitement à l'abri des préjugés. En tous cas, le rapport de cette commission médicale constata chez Riel une monomanie religieuse et politique; or, la loi anglaise, d'accord avec la justice, la raison et la science, déclare irresponsables les monomaniaques, même quand ils agissent hors du domaine de leur folie.

Troisième motif. Le général Middleton, représentant l'autorité, a considéré Riel comme belligérant.

Enfin, il cite, pour dernière raison de regretter l'acte du gouvernement, le fait qu'on n'inflige plus, de nos jours, la peine capitale pour crime politique: témoins Jeff. Davis, Arabi Pacha, Cetewayo, etc.

Il lui en coûte de se séparer de ses amis, mais son devoir l'y oblige. Il compte sur l'appui de l'opposition qui, par ses journaux et ses promesses a laissé entendre qu'elle condamnerait le gouvernement sur ce point.

Sir Hector Langevin a pris la parole après M. Landry.

Depuis quelques mois, dit-il, le gouvernement a été bien attaqué, mais il a dû tout supporter en silence, car le terrain convenable pour rencontrer ses accusateurs, c'est cette chambre. Les ministres canadiens-français ont été appelés traitres, mais, Dieu merci, pas par la majorité de la province de Québec, encore moins par la majorité du pays.

Ils avaient un devoir à remplir, ils l'ont rempli, et, aujourd'hui que la passion du moment n'aveugle plus les esprits, ils diront pour quoi ils ont agi ainsi et comment ils méritent encore l'approbation publique.

Sir Hector rappelle les horreurs de la révolte. Il dit que les communications intervenues entre le général Middleton et le prisonnier n'impliquent en aucune façon promesse de pardon.

On a fait à Riel un procès régulier; il a eu tous les avantages de se bien défendre et, à la suite d'un procès juste et impartial, il a été trouvé coupable de haute trahison, crime qui mérite la mort. Le jury savait bien qu'un verdict de culpabilité demandait une sentence de mort, et, s'il eût entretenu quel que doute sur l'état mental du prisonnier ou sur la preuve faite, il devait du nerf à l'accusé le bénéfice du doute et le déclarer non coupable. Il ne l'a pas fait.

Appel de la cause à Winnipeg fut rejeté.

Quand l'affaire vint à l'exécutif, on ne demandait pas un nouveau procès, mais on alléguait simplement folie du condamné et on demandait commutation de sa sentence.

L'exécutif chargea trois médecins de faire une enquête sur la condition mentale de Riel.

On sait le résultat de ce rapport. Les trois médecins sont unanimes à dire que le chef de la révolte était responsable de ses actes devant Dieu et devant les hommes et capable de discerner le bien du mal.

Le gouvernement, après avoir pesé toutes les circonstances et considéré ses devoirs envers le prisonnier et envers la société, se vit dans la triste obligation de laisser la loi suivre son cours. Alors on l'a dénoncé et vilipendé. Quand Riel fit mourir Scott pour révolte contre son gouvernement provisoire, il ne fut pas sévèrement puni. Pour quoi reprocherait-on au gouvernement de ce pays d'avoir, pour maintenir l'ordre et le principe d'autorité, non pas condamné Riel à mort, mais permis à la loi de suivre son cours?

La motion de censure proposée par M. Landry est regrettable et il

faut espérer que la grande majorité de cette Chambre comprendra que le gouvernement en permettant l'exécution de Riel a fait son devoir un devoir pénible.

Pour qu'il n'y ait pas de faux fuyants, sir Hector propose, secondé par sir Adolphe Caron, la question préalable.

M. Amyot, député de Bellechasse, a parlé avec violence. Il regrette d'être forcé de discuter la question sans avoir les documents nécessaires. Le gouvernement devait fournir le dossier complet de l'affaire, sans en omettre les plaidoiries des avocats et l'adresse du juge aux jurés. Il ne l'a pas fait.

Le procès de Riel a été légal, mais injuste. Il cite, à l'appui de cette assertion, le témoignage de son avocat, M. Lemieux.

Il accuse le gouvernement d'avoir causé la révolte par sa mauvaise administration des affaires du Nord-Ouest. Citant le Monde, il affirme que, sans les paroles de ce journal relatives aux orangistes, ce malaise entre eux et les catholiques n'existerait pas aujourd'hui, et les Canadiens-Français n'auraient pas été insultés par certains journaux qui soutiennent le gouvernement.

M. Amyot accuse le gouvernement de ne pas avoir fait de l'affaire Riel une question de justice, mais d'avoir calculé froidement combien sa mort lui ferait perdre ou gagner de votes.

Aucun lien de parti, dit-il en terminant, ne le fera soutenir un gouvernement qui fait pendre un homme, parce qu'il est canadien-français et que des orangistes fanatiques demandent sa mort.

Le débat s'est ajourné sur proposition de M. Royat.

La discussion de cette affaire créée dans le public un vif intérêt. On est surtout curieux de voir ce parti que va prendre l'opposition.

M. Landry, dans un discours modéré et bien fait, a nettement défini le sens de sa motion. Il ne se plaint que de l'exécution de la sentence de mort, nullement de l'administration des affaires du Nord-Ouest.

M. Amyot, emporté par sa fougue, est sorti du sujet, bataillant sur les griefs des metis, sur l'injustice du procès fait à Riel, et mettant sur le tapis le fanatisme Orangiste, etc.

Il est vrai que la motion de M. Landry, ne précisant aucun motif de regret, laisse chacun libre d'exprimer sa désapprobation de la conduite du gouvernement, pour des motifs variés. Le député de Bellechasse a tiré parti de cette ampleur des termes de la motion. M. Blake et ses partisans en tireront peut-être encore meilleur parti, dans l'alternative où ils sont de voter pour ou contre.

Les membres de la colonie italienne de Québec ont pris le tri-nistre des affaires étrangères de leur mère-patrie, de nommer M. François Signoretto, diplômé dans son pays comme capitaine au long cours et exerçant depuis une quinzaine d'années l'état de peintre, en cette ville, aux fonctions devenues vacantes de vice-consul d'Italie à Québec.

Le meilleur est le meilleur marché. EN CONSEQUENCE, ALLEZ CHEZ Pittaway & Jarvis PHOTOGRAPHES SUPERIEURS. Nous donnons la meilleure valeur pour votre argent. Etude: 117 Rue Sparks, Ottawa.

Les Libéraux-Conservateurs Listes des Votants--Acte des franchises. Qui sont qualifiés comme Votants dans les Cités. Toutes personnes du sexe masculin âgées de 21 ans, sujettes britanniques par naissance ou naturalisation, et possédant quelque chose de qualifications suivantes: 1. Tout propriétaire ou occupant d'une propriété immobilière, soit de son propre chef ou du chef de sa femme, évaluée à \$300. 2. Tout locataire payant un loyer de \$2 par mois ou de \$2 1/2 par année. 3. Toute personne retirant un revenu de \$300 par année ou de \$6 par semaine de ses gages, de son commerce de profession ou de placements faits en Canada. 4. Toute personne qui est le fils, le beau-fils, le petit-fils ou le gendre d'un propriétaire d'une propriété de la valeur de \$600 et plus. Tous ceux qui sont favorables au parti Libéral-Conservateur et dont le nom n'est pas encore sur les listes électorales malgré qu'ils possèdent un ou plusieurs des qualifications ci-dessus, sont priés d'envoyer immédiatement leurs noms et prénoms, adresses, la nature de leur qualification à l'un des messieurs dont suit la liste: QUARTIER VICTORIA--C. Gagné, rue Wellington, ou P. S. McKenzie, 167 rue Cambridge. QUARTIER ST. GEORGES--Thomas Birkett, rue Rideau. QUARTIER BY--P. H. Chabot, rue Sussex. QUARTIER ST. GEORGES--Wm McEvel, rue de l'Eglise, ou Chas. Desjarlais, échoville, 85 rue Water. Ou à D. O'Connor, président de l'Association Libérale-Conservatrice des Jeunes Gens. J. W. McEvel, Association Libérale-Conservatrice des Ouvriers, 331 rue Albert. Oscar McDonnell, le Cercle Lafontaine, rue Rideau. En s'adressant à l'un ou l'autre de ces messieurs, on pourra obtenir toutes les informations désirées et des formulaires imprimés. Que chaque conservateur n'oublie pas de se faire porter sur la liste électorale avant la fin de février. Qu'on ne l'oublie pas! Qu'on ne l'oublie pas!

Chance - Sans Pareille! Pour un jeune homme qui desire entreprendre le COMMERCE D'EPICERIES Poste de 1re Classe Epicerie nouvelles et magasin des mieux assortis. S'adresser au bureau du "CANADA" pour plus amples informations.

Mlle A. McDonald. LES ARTICLES DES MODES NOUVELLES NOEL SONT INSURPASSABLES. Les dames feraient bien de profiter des bas prix pour les fêtes du jour de l'An. Maison de Modes Parisienne 521 RUE SUSSEX, Quatrième porte de la rue York. 2 octobre 1885

A LOUER Un magnifique logement, au No. 88 rue Cathcart. Possession immédiate. Pour informations s'adresser au No. 52, rue Cathcart.

G.J. Labelle, Huissier de la Cour Suprême, 5 RUE BRITANNIA, HULL. Ottawa, le 12 Mars 1886. Faites l'essai de la VALERIA. C'est la meilleure pour les cheveux et la Guitrite. En vente chez C. O. DACIER Pharmacien, 44 Sussex.

ARGYLE HOUSE VENTE SPECIALE! DE COTONS! PLUS DE 1000 PIECES Sont offertes en Vente. Voyez nos Prix qui varient 3 a 9 CENTS LA VERGE. Cotons Gris, Cotons Blancs, Cotons a oreillers! Toiles pour les draps de lit, Toiles pour autres fournitures de lit, Serviettes, etc., etc. PRIX DE L'ENCAN DURANT LE MOIS D. GARDNER & CIE., 66 & 68 Rue Sparks

A VENDRE! Chance - Sans Pareille! Pour un jeune homme qui desire entreprendre le COMMERCE D'EPICERIES Poste de 1re Classe Epicerie nouvelles et magasin des mieux assortis. S'adresser au bureau du "CANADA" pour plus amples informations.

Mlle A. McDonald. LES ARTICLES DES MODES NOUVELLES NOEL SONT INSURPASSABLES. Les dames feraient bien de profiter des bas prix pour les fêtes du jour de l'An. Maison de Modes Parisienne 521 RUE SUSSEX, Quatrième porte de la rue York. 2 octobre 1885

A LOUER Un magnifique logement, au No. 88 rue Cathcart. Possession immédiate. Pour informations s'adresser au No. 52, rue Cathcart.

G.J. Labelle, Huissier de la Cour Suprême, 5 RUE BRITANNIA, HULL. Ottawa, le 12 Mars 1886. Faites l'essai de la VALERIA. C'est la meilleure pour les cheveux et la Guitrite. En vente chez C. O. DACIER Pharmacien, 44 Sussex.

DR N. LACERTE, LEVIS, P. Q. Prix: 50 cts. la bouteille. En vente chez les pharmaciens. EN DEPOT CHEZ ELZEAR ALARIE, 71 Rue Bolton, Ottawa. juillet 1884

HEMORRHOIDES--HANNON'S BENATINE, LE SEUL REMEDE. BUREAU PRINCIPAL, 101 RUE SPARKS, OTTAWA

LE BEPOS DES FATIGUES

Vous qui êtes fatigués, insouciants, sans espérances qui souffrez de douleurs indicibles et si vous redoutez même la mort, soyez sans inquiétude. Cette préparation presque miraculeuse connue des États-Unis comme Kidney Wort a maintenant atteint le Canada et est souveraine pour la guérison de toutes les maladies des reins et de toutes les affections de cet organe. Essayez la sans délai.

PETITE GAZETTE

Riel est mort!!! Mais Larose ne l'est pas. Allez voir le sacrifice immense qu'il a fait de son stock de ce temps-ci, au No. 49 et 51 rue Rideau.

Si vous craignez de devenir tout soupirant à cause de votre dyspepsie, et de votre manque d'appétit, ou en cas si vous redoutez le choléra parce que votre estomac et vos intestins sont souvent dérangés, servez-vous sans hésiter des Amers Canadiens du Dr N. Lacerte, les quels sont le plus sûr prophylactique que on peut avoir de ces redoutables maladies.

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile, M. Duhamel remercie ses nombreux praticiens et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

UN DEMANDEUR a été résident dans chaque village, ville et cité du Canada, aussi quelques voyageurs de commerce pour vendre nos nouvelles machines à air à gaz, pour fabriquer l'air à gaz, 50 pour cent moins cher que le gaz de charbon, et tout aussi bon. Ni feu ni pouvoir ne sont requis. Faites dans toutes les dimensions depuis 15 à 1000 brûleurs, pour demeure privée, magasins, hôtels, fabriques, moulins, rues, mines, etc. Adresse: The Canadian Air Gas Machine Manufacturing Co., 115 rue Saint-François Xavier, Montréal, P. Q., 9 oct. 1885.

E. G. LAVERDURE MAGASIN GÉNÉRAL DE FERRONNERIE

Vous trouverez chez moi tout ce qu'il faut dans cette ligne Outils, Clous, Câble, Chaîne, Etc. Peintures, Huiles, Vernis, Vitres, Mastix, Etc. Comme par le passé un assortiment complet de

QUINCAILLERIE. 69 & 71 Rue WILLIAM 8 lbs de thé Japon pour \$1.00. N. A. Savard, rue Dalhousie.

MAGASIN DE GROS.

CHAMPAGNE! VINS RICHES CIGARES! Un assortiment complet de liqueur choisies et cigares, vient d'être reçu au numéro 40, rue Sussex, à l'entree de W. O. McKay.

LIQUEURS françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Brillon Ayala, Chateau-d'ay, L. H. Mumm, Chatreusse, Kummel, Benédicte, Curacao Morasko, Vermouth, Torino, Eau-de-Vie Gin, en fûts et en caisse. CIGARETTES de qualités variées, importées et Canadiennes. Ordres promptement exécutés, effets livrés à domicile.

NU. 450, RUE SUSSEX W. O. MCKAY, Propriétaire. Ottawa, 5 Déc. 1884

Sirop des enfants du Dr Godere

Ce sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de la Faculté de Médecine de Montréal. Il est recommandé par le Collège de Médecins de l'Université de Montréal et par le Collège de Médecins de l'Université de Victoria.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations similaires offertes au marché de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Demander le Sirop ou le Dr Godere et l'en acheter point d'autre. En vente par tout le Canada et les États-Unis.

FRUX, 25 Cts. LA BOUTEILLE. Seul propriétaire. R. E. McGALE, Chimiste, Montréal.

1885

ATELIERS TYPOGRAPHIQUES

— DU —

"CANADA" ET DU

"Courrier de Hull"

OTTAWA

ET PLACE DU MARCHÉ, HULL

Exécute à ces ateliers toutes sortes

D'IMPRESSIONS

TELLES QUE:

- Livres, Têtes de comptes, Memorandums, Cartes d'affaires, Cartes de visite, Chèques, Billets, Traités, Enveloppes

Catalogues, Listes de prix, Programmes, Circulaires, Affiches, Placards, Lettres funéraires, Etc., etc., etc.

BLANCS POUR AVOCATS

Déclarations sur compte, Déclarations sur billet, Demandes de plaider, Comparitions, Subpoenas, Affidavits, Obpositions, Fiat, Incriptions, Etc., etc., etc.

POUR NOTAIRES

Contrats de vente, Contrats de mariage, Blancs de billet, Procurations, Quittances, Transports, Protêts, Obligations, etc.

POUR LES SEI. TRESORIERIERS

Listes d'évaluation, Listes De Perception, Liste Alphabétique d'électeurs

LE TOUT ET A DES

PRIX TRES BAS

Les ordres envoyés par la Post reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.

ABONNEMENTS:

"LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00 "LE COURRIER DE HULL" hebdo, de \$1.1

Tout abonnement est invariablement payable d'avance.

La Société de Publicité PROPRIÉTAIRE

Hotel du Canada

Mr. ALEXIS RENAUD, ci-devant associé de M. E. E. Lauzon, informe le public en général qu'il vient de reprendre son ancien poste, au Nos. 36, 38 et 60 rue Murray. Le public voyageur trouvera toujours à cet hôtel une pension de première classe. M. Renaud étant intimement en rapport avec les marchands de bois et les contracteurs de chemin de fer, les hommes de chantiers trouveront tous les jours chez lui à s'engager au prix le plus élevé.

A. RENAUD, propriétaire, No 56, 58 et 60 Rue Murray, 1616c

M. A. Oliver AVOCAT.

Bureau.—Rocougnure des rues Rideau et Sussex Block d'Église, Ottawa, Ont. ARGENT A PRÊTER. Ottawa, 3 Janvier 1885.

Nouvelle Annonce

Le soussigné remercie ses nombreux pratiques, pour l'encouragement libéral qu'elles n'ont cessé de lui accorder depuis qu'il est dans le commerce. Aujourd'hui il a le plaisir de les informer qu'il vient de recevoir

10,000 pièces de Tapisserie Chinoise

Nouvellement importée, avec aussi un lot de patrons fleuris pour chassis. Papier vert de 36 x 42 pouces. Papier doré et argenté. Livres de Messe Anglais et Français, et une foule d'autres articles religieux, pour école, trop longs à énumérer ici. Venant également d'être reçu un assortiment complet de CHAPEAUX du PRINTEMPS et de L'ÉTÉ, très bas prix. Verres, Bijouteries, etc., de première choix; Vaiselle anglaise, à très bon marché. On continue comme ci-devant à repasser, teindre et repasser toutes sortes de fourrures, à des prix modérés.

EDOUARD THEREAU, 290 Rue DALHOUSIE, 21 Nov. '84

Aux Inventeurs

J. Coursolle & Cie., Solliciteurs de Brevets d'Invention, Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bot

Agences et Correspondants aux États-Unis, en Angleterre et en France. J. COURSOLLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, Vis-à-vis le bureau des Brevets, OTTAWA, Ont.

Après l'inventaire fait à notre stock nous avons décidé d'offrir nos marchandises à des réductions de prix spéciaux, pour ARGENT COMPTANT.

N.B.—Nous garantissons que toutes ces marchandises valent les prix fixés. Pas de déception.

HARRIS, CAMPBELL & Co. RUE O'CONNOR.

4 décembre 1884

SPRUCINE

Une des meilleures préparations offertes jusqu'à ce jour au public pour le soulagement immédiat et la guérison de la Toux, du Rhume, de la Bronchite, de l'Écoulement de la Couenne de toutes les maladies de la Gorge et des Pommades à vendre par tout à 25 c. 50 la bouteille. B. E. McGALE, Chimiste, Montréal.

Pilules de Noix Longues Composées

De McGALE. Pour la guérison de toutes les affections bilieuses, torpeur du foie, maux de tête, indigestion, étourdissements et de toutes les maux causés par le mauvais fonctionnement de l'estomac. Ces pilules sont recommandées comme étant un des plus sûrs et des plus efficaces remèdes contre les maladies plus haut mentionnées. Elles ne contiennent pas de mercure ni aucune de ses préparations. Tout en étant un puissant purgatif pouvant être administré dans n'importe quel cas, elles ne contiennent aucun des substances délétères qui pourraient rendre préjudiciables à la santé des enfants ou des personnes âgées. Les PILULES DE NOIX LONGUES COMPOSÉES de McGALE se préparent avec soin, avec un extrait concentré, tiré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux, de manière à les placer au premier rang par toutes les pilules stomachiques jusqu'à présent offertes au public. B. E. McGALE, Chimiste, Montréal.

Macdougall, Macdougall & Belcourt AVOCATS, PROCUREURS.

Agents pour les affaires de la Cour Suprême, le Parlement, et des Départements du Canada, etc. Scottish Ontario Chambers, coin des rues Sparks et Elgin, Ottawa.

Hon. Wm. Macdougall, O. R. FRANK M. MACDOUGALL, N. A. BELCOURT, L. L. M.

N. B.—Mr. Belcourt, membre du Barreau d'Ontario et de ce de Québec, s'occupe aussi des affaires concernant son attention.

Cures Étonnantes PLUS DE CALVATIE

CERTIFICATS SUR CERTIFICATS

La Valéria continue d'opérer des cures étonnantes. C'est incontestablement le meilleur remède connu pour empêcher la chute des cheveux ou les faire repousser. Que l'on en juge par les certificats suivants: Monsieur, Je perdais mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis, Monsieur, Je perdis mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres toutes les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps. Sur votre recommandation j'essayai la VALÉRIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu' auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA. AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Je suis

DES TERRES

CORDÉ AJ
N DE FIRDU
re Canadien

ONISTE EN
s à Blé et Terres à
E mitoha et dans les
es du Nord-Ouest.

rix, à proximité du che-
niculièrement propres à la
DUITS MEANGES DE
lage des baux, pro-
on peut acheter une

onditions de Culture,
olon. Les prix varient
montant, av c des con-
la culture et sans condi-
d'établissement, à prix
inspection minu-
nateurs de la Compagnie,
e faite avec condition de
ABAIS de la moitié de
alloué sur la portion d,

de Paiement:
s peuvent être faits en
l'achat, ou en six paie-
ments intéressés. Des Dében-
s peuvent être obtenus à la
real ou à aucune de ses
rimes sur les acceptées
rime sur leur plein
ment accru, en paiement.

procureur des Pamphlets,
etc., en s'adressant au
John H. McTavish, Con-
sultant à Winnipeg, à qui
toutes relations aux pri-
x, descriptions des terres,
adresses,
bureau,
LES DRINKWATER,
secrétaire

VEROLE!

uvent être effacés.

LEON & Cie.,
art Road, LONDRES,
Angleterre
de S. M. le Roi,
tente cette préparation,
ERATEUR!
ques de la petite vérole
application est simple
sans douleur ni
de content rien d'un ca-
rix: \$2.50.

Superflux.
de LEON & Cie.,
minutes les cheveux
à douleur; les che-
s jamais. Ce remède est
actions complètes. Re-
alle. Prix: \$1.00.

W. agent général
ont, Boston, Mass.

Fenêtres

de recevoir le
assortiment
ntes et dorées
tres qui ait
portée en Canada

ERRATT

IS DE MEUBLES
RIDEAU,
les échantillons de
na vitrine.

ER INTERCOLONIAL

Royale, des Passagers
Canada et la Grande
directe entre l'Ouest
bus du St-Laurent et
de Cape-Brown, Ter-
et de la Jamaïque.

élégants chers-palais
et chers-dortoirs font
in-express.

s'en vont en Anglé-
ment européen peuvent
des de la malle chaque
à Halifax, en partant
après-midi.

grains et de mar-
nt au port d'Halifax
lours effets.

s. L'expérience a dé-
montré que les liges de
de service entre Hal-
iverpool et Glasgow,
littent la voie la plus
sananta et l'Angleterre

relations aux
frot et de passagers
es en s'adressant à
Agent de voyages,
rue Sparks, Ottawa,
E.

sagers et le froi du
Russin, rue York,
POTTINGER,
Surintendant généra.
le fer,
No. 11.

Castor

ussex, Ottawa. Le-
couvriront bonne tabe-
urs prêts à cet égard.
téléphone est attaché

propriétaire
ian

FEUILLETON

LA FOLLE

(Suite)

Quant à madame d'Hérissay, elle était très ébranlée. Jamais elle n'aurait espéré un si brillant mariage.

Aussi, dès que son neveu se fut écrié, elle alla rejoindre sa fille d'adoption.

Armande était assise auprès d'Andrée et lui enseignait à faire ce qu'en broderie on appelle le "le pint d'armes."

—Ma chère enfant, lui dit madame d'Hérissay, veux-tu me suivre? J'ai à te parler.

—S'agit-il donc d'un secret? demanda Armande en souriant.

—Pas précisément, mais en fin...

—Alors, bonne mère, asseyez-vous et causons. Je n'ai de secrets, vous le savez, ni pour vous ni pour Andrée.

—Comme il te plaira, dit madame d'Hérissay, qui prit place dans le fauteuil que la jeune fille venait d'avancer.

—As-tu réfléchi quelquefois à la singularité de ta position? demanda-t-elle.

—Oh! plus d'une fois! répondit la jeune fille en hochant la tête.

—Alors il est inutile que j'insiste sur ce point que tu n'as pas de fortune, que tu n'as d'autre famille que la nôtre, et que tu ne peux compter par conséquent que sur nous.

—Qui sait? fit Armande pensivement. Ce soir peut-être j'aurai une famille.

—Je le souhaite, mon enfant, repartit vivement madame d'Hérissay; mais tu n'auras toujours pas de fortune, et c'est à quoi mon mari et moi nous avons voulu pourvoir.

—Je vous en sais un gré infini, chère mère, mais puisque l'occasion s'en présente, je vous déclare que je suis décidée à ne rien accepter de semblable.

—Pourquoi donc? fit madame d'Hérissay étonnée.

—Parce qu'Andrée est votre fille unique, votre seule héritière, en un mot et que je ne peux lui voler ce qui lui appartient.

—Tu viens d'employer là un vilain mot, mon enfant.

—Et je l'ai employé à dessein, parce qu'il traduit fidèlement ma pensée.

—Si pourtant nous avions pu te constituer une dot, sans rien distraire du patrimoine qui reviendra un jour à Andrée?

—Cela me paraît difficile.

—Cela est pourtant. Mon mari et moi avons prélevé pour toi sur nos revenus une somme de quatre mille francs par an, qui se capitalise à ton profit, et qui se monte aujourd'hui à cent mille francs environ.

—Alors je vous répondrai, chère mère, que je n'ai pas plus droit à vos économies qu'à votre capital, et que je refuse ce nouveau bienfait.

—Que tu le veuilles ou non, dit madame d'Hérissay avec fermeté, cet argent est à toi. Nous le voulons, cela sera. Et certes ce ne sera pas Andrée qui s'y opposera.

—Oh! non. approuva la jeune fille.

—Ce sera donc moi, répliqua Armande.

—Eh bien! je veux le voir, fit madame d'Hérissay en s'animant. Oui, je veux voir si le jour te mettra ces cent mille francs dans la main tu auras l'ingratitude de les jeter au feu!

—Ingratide! gémit Armande en essayant une larme.

—Oui, ingratitude, répéta la bonne dame, car ce n'est plus de la fierté, cela, mon enfant, c'est une protestation formelle contre ce que nous avons fait pour toi.

—Pouvez-vous le penser? fit Armande avec un accent de tendre reproche.

—Alors ne discute pas nos volontés. Subis-les, si tu ne peux pas leur faire un autre accueil, mais soumetts-toi.

Armande ne répondit pas, mais deux grosses larmes roulèrent sur sa broderie.

Madame d'Hérissay se repentit bien vite de sa fermeté.

—Allons! dit-elle en prenant les mains de la jeune fille, n'en parlons plus. C'est convenu, n'est-ce pas? D'ailleurs, il n'y a pas à revenir, j'ai donné ma parole.

Armande essaya subitement ses larmes.

—Mais je ne me marie pas! se récria-t-elle.

—Pas encore, mais cela peut arriver.

—Oh! nous avons le temps d'y songer.

—Pas tant que tu le crois.

—Que voulez-vous dire?

—Je veux dire qu'on m'a demandé ta main aujourd'hui même.

—Comment? pensa Armande. Est-ce que, malgré ma lettre, Emile se serait permis...

—Puis, à haute voix:

—Qui donc? interrogea-t-elle.

—Quelqu'un qui t'aime depuis bien longtemps et qui consent à te faire un grand sacrifice; celui de sa liberté.

—C'est bien lui se dit Armande.

—Quelqu'un, poursuivit madame d'Hérissay, qui a trente ans au plus, qui est dans une position magnifique, qui a vingt mille francs de rentes.

—Pour le coup Armande se redressa.

—Mais, encore une fois, qui donc? demanda-t-elle avec terreur.

—Mon neveu, Bernard Dutailis.

—Lui! s'écria la jeune fille avec mépris.

—Sans doute.

—Eh bien! chère mère, c'est vous qui allez me dicter ma conduite, dit Armande en s'efforçant de maîtriser son indignation. Je sais que vous n'avez jamais menti. Répondez donc franchement à la question que je vais vous poser.

—Voyons? fit madame d'Hérissay.

—Oui ou non, donneriez-vous à M. Dutailis la main d'Andrée.

La pauvre femme parut hésiter longtemps. Elle n'avait pas prévu une objection si simple et si catégorique à la fois. Forcée pourtant de se prononcer, elle fit selon sa conscience.

—Non... balbutia-t-elle enfin.

—Eh bien! chère mère, votre réponse est la mienne. Je n'en ai pas d'autre à faire.

—Peste! tu es bien difficile, dit madame d'Hérissay avec aigreur.

—Oh Raymond! pensa Armande, si tu es réellement, mont frère, viens à mon secours.

Cette fois la situation était bien tranchée. Malgré sa bonté, sa prudence, son indulgence proverbiale, madame d'Hérissay venait d'établir une démarcation très nette entre sa fille adoptive et sa propre fille.

Ce qu'elle ne trouvait pas bon pour Andrée, elle le trouvait bon pour Armande, et, elle-même, elle lui avait reproché avec aigreur d'être difficile.

Jusqu'à un certain point, cela se conçoit, c'était le sang qui l'avait fait parler ainsi.

En effet, puisque madame d'Hérissay n'avait pu parvenir à oublier que Bernard était le fils de sa sœur, alors même que celui-ci s'abandonnait à toute la turbulence de ses passions, à la fois forte raison le lien de parenté qui les unissait, devait se représenter à sa mémoire, quand Bernard faisait amende honorable et se soumettait aux lois de la vie régulière.

Cette nuance ne pouvait pas échapper à Armande.

"J'ai souffert!"

De toutes les maladies imaginables pendant les trois dernières années. Notre Pharmacien T. J. Anderson m'a recommandé les "Amers de Houbion," J'en ai consommé deux bouteilles. Je suis complètement guéri et je recom mande sincèrement les Amers de Houbion à tout le monde. J. D. W. A. Zor, Buckner, Mo.

Je vous adresse ces quelques lignes comme Gage de reconnaissance pour vos Amers de Houbion. J'ai souffert de rhumatisme inflammatoire pendant sept années et aucune médecine n'a semblé me faire du bien!!! Jusqua moment où je pris deux bouteilles de vos Amers de Houbion, et à ma grande surprise je suis assés bien aujour d'hui sans je ne l'ai jamais été. J'espère que vous aurez beaucoup de succès, avec ce puissant et efficace remède. Quiconque... serait désireux d'a voir plus de détails sur ma guérison peu es-timer en s'adressant moi, E. M. Williams, 193 16th Street, Washington, D. C.

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, Et la débilité des nerfs. J'arrive Du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien! Que toute autre chose; J'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!! Et pré-que incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et De l'embompoint. Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparemment de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. J. Wickliffe Jackson, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette à manche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

KIDNEY-WORT

Opère des Cures MERVEILLEUSES Pourquoi? DES Maladies des ROGNONS ET Des Affections du Foie

Parce qu'il agit à la fois sur le FOIE, les ROGNONS et les reins.

Parce qu'il débarrasse le système des humeurs viciées qui produisent des maladies des rognons et des voies urinaires, des maladies bilieuses, la jaunisse, la constipation, les hémorrhoides, le rhumatisme, la névralgie, les affections nerveuses et toutes les maladies auxquelles les femmes sont sujettes.

CECI EST BIEN DÉMONSTRÉ.

IL GUÉRIT INFALLIBLEMENT LA CONSTIPATION, les HÉMORRHOÏDES et le RHUMATISME En faisant fondre dans un verre d'eau les organes,

PURIFIANT AUSSI LE SANG et donnant au système un vigoureux normal pour chasser la maladie.

DES MILLIERS DE CAS les plus graves de ces maladies ont été soulagés RADICALEMENT GUÉRIS.

Prix, \$1, sous forme liquide ou en poudre. En vente chez tous les pharmaciens. On envoie le remède en poudre par la malle. Wells, Richardson & Co., Burlington, Vt. Envoyez un timbre et vous recevrez un Almanach pour 1884.

KIDNEY-WORT

KIDNEY-WORT REMÈDE INFALLIBLE POUR LES MALADIES DES ROGNONS LES AFFECTIONS DU FOIE LA CONSTIPATION, les HÉMORRHOÏDES et les MALADIES DU SANG

Les Médecins reconnaissent son efficacité.

"Le Kidney Wort" est le remède le plus efficace dont j'aie jamais fait usage. On envoie le remède en poudre par la malle. Dr. C. M. Sumner, San Hill, Ga.

"Le Kidney Wort" a guéri ma femme qui était malade depuis deux ans." Dr. R. N. Clark, So. Hero, Vt.

"Le Kidney Wort" a guéri ma femme qui était malade depuis deux ans." Dr. C. M. Sumner, San Hill, Ga.

DANS DES MILLIERS DE CAS il a opéré des cures, lorsque tous les autres remèdes avaient échoués. C'est un remède qui n'est pas irritant, mais efficace, dont l'effet est sûr et qui ne nuit jamais à la santé, dans aucun cas.

Il purifie le sang, fortifie et donne une nouvelle vie à tous les organes importants du corps humain. Il rétablit le fonctionnement normal des rognons, débarrasse le foie de toutes les maladies et régule les intestins. De cette manière, le système est débarrassé des maladies les plus dangereuses.

Prix, \$1, sous forme liquide ou en poudre. On envoie le remède en poudre par la malle. Wells, Richardson & Co., Burlington, Vt.

KIDNEY-WORT

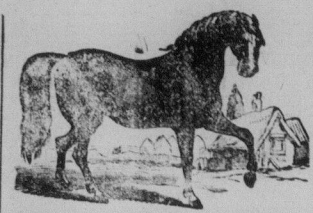
CLUB HOUSE Ancien Poste de P. O'NEARA 20 22 ET 24, RUE GEORGE

Cet établissement a été réparé, décoré et meublé à neuf, avec toutes les améliorations Modernes

Des avantages spéciaux sont offerts aux artistes de théâtre.

La buvette est toujours pourvue de meilleurs vins, liqueurs et Cigares.

T. P. O'CONNOR, Prop. 124, rue Wellington, Ottawa.



Poudres de Condition d'Alexander BOULES POUR LES ROGNONS

MEDICINES CÉLÈBRES POUR LES CHEVAUX

AGENT A OTTAWA: C. STRATTON, 105, rue Wellington, Ottawa.

T. ALEXANDER N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez M. LAPORTE, rue Rideau, 105, et chez M. DAGLISH & PERRY, rue Wellington, 105.

FERRONNERIE

Pour les meilleures ferronneries à bon marché allez chez McDOUGALL & CUZNE

Le magasin de ce genre est établi en 1850, à l'enseigne de GROSSE TARRIERE, CHAUDIÈRES, OTTAWA, ET À MATTAWA, P.Q.

MCCOUCALL & CUZNEFF 3, rue St-Jacques.

L'ORGANISME DE L'HOMME

Est l'œuvre la plus complexe du créateur et quand on ne s'applique qu'à l'artiste-ment fait, est dérangé par le malade, en doit rechercher le moyen le plus efficace, et se servir de lui avec demande aux plus expérimentés, car le corps humain est quelque chose de trop précieux pour être négligé. Alors s'éleva la question: "Quel médecin employer?"

Le Dr Oscar von Guericke, de l'Université de Berlin, Allemagne, a fait une étude de toute sa vie, du système nerveux et de son traitement.

SES REMÈDES GUÉRISSENT Toute débilité ou dérangement du système nerveux, y compris la Spinalement, la Goutte, la Syphilis, la Stricture et l'Impotence, etc., etc.

PARCEQUE vous avez été trompé et abusé par les CHARLATANS qui prétendent guérir cette classe de maladie n'hésitez pas à essayer de la méthode du Dr JOHANNESSEN, avant que cette maladie devienne chronique et incurable.

LES GRATIS HENRY VOGELER 49, South Street, New-York

Divers symptômes compliqués sont traités par les prescriptions spéciales du docteur JohannesSEN d'après l'avis d'un médecin d'élite qualifié.

Toutes correspondances confidentielles et toute réponse est envoyée frais de poste payé. 84 1 an

Conservatoire de Musique, 333 RUE SUSSEX. JULES HAEMERS, Prix modérés pour commençants. 13 octobre 1885—1a.

Tapis, Tapis, Etc MAISON DE TAPIS D'OTTAWA

grand assortiment, les meilleurs et les plus bas prix en fait de Tapis, Carpets, Rideaux, Corriches, Pôles, Garnitures et Meuble de toute sorte.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA 148 RUE SPARKS. SHOOLBRED et Cie OTTAWA, 17 Dec 1883

Chaussures pour Enfants D'ECOLE.

J'ai maintenant dans un immense assortiment de chaussures faites à la main. Les pratiques trouveront tout ce qu'elles peuvent désirer en fait de chaussures d'automne et d'hiver. Bonne qualité, dernier goût et à bon marché.

Fardessus en feutre, caques doublées et non-doublées. G. MURPHY, No. 538 côté ouest de la rue Sussex.

Aux Contracteurs et Aulres. A l'établissement du soussigné, vous trouverez des chassis, portes, persiennes laites, bois à l'air pour maison, etc. Peintures, huiles, vitres, mastics, etc., à des prix très modérés.

WOODLAND No. 38, RUE BESSERER (Près du bassin du Canal.)

PILULES PURGATIVES DE GUILLÉ

PILULES d'Extrait d'ELIXIR Tonique Anti-Glaireux de D'GUILLÉ Préparé par PAUL GAGE

Pharmacien de Première Classe, Docteur en Médecine de la Faculté de Paris SEUL PROPRIÉTAIRE DE CE MÉDICAMENT PARIS, 9, Rue de Grenelle-St-Germain, 9, PARIS

Ces Pilules renferment sous un petit volume toutes les propriétés toniques-purgatives de l'Elixir Guillé qui, depuis plus de soixante ans, est reconnu comme un des remèdes les plus économiques. Comme PURGATIF et DÉPURATIF, il est d'une efficacité incontestable contre les Maladies du Foie et de l'Estomac, les Digestions difficiles, les Fièvres épidémiques, les Affections gouteuses et rhumatismales, les Maladies des Femmes, des Enfants, et dans toutes les Maladies congestives.

SE DÉFIER DES CONTREFAÇONS. Exiger les Véritables PILULES GUILLÉ préparées par PAUL GAGE. Dépôt à Québec: D. E. DORIN & Co. Pharmaciens, 314, rue Saint-Jean. ET DANS LES PRINCIPALES PHARMACIES DU CANADA.

APÉRITIFS, STOMACHIQUES, PURGATIFS & DÉPURATIFS Ils guérissent et préviennent les maladies qui se rattachent à l'ENGORGEMENT du SYSTÈME digestif, telles que: Manque d'appétit, Nigrité, Constipation, Anémie de Bile, Congestions du Foie, du Pancréas et du Cerveau, etc.

AVIS TRÈS IMPORTANT Demander gratuitement chez tous les Pharmaciens-Dépôtaires l'ÉTUDE intéressante qui indique les Variétés, Causes, Symptômes et tristes Conséquences du DIABÈTE, que toute personne souffrante de sa santé doit lire avec grande attention.

Eviter les Contrefaçons, exiger la marque "R. R.", et sur chaque flacon le timbre de garantie de l'UNION des FABRICANTS.

ROCHER, Pharmacien (anciennement rue Parée), actuellement 112, rue de la Harpe, PARIS à Québec: D. Ed. MORIN & Co. — A Montréal: LAVIOLETTE & NELSON ET DANS TOUTES LES PHARMACIES DU CANADA.

INJECTION CADET

GUÉRISON certaine en 3 Jours sans autre Médicament PARIS — 7, Boulevard Denain, 7 — PARIS DÉPÔT DANS TOUTES LES BONNES PHARMACIES DU CANADA

James R. Bowes J. L. N. QUINDON, L. L. B. ARCHITECTE AVOCAT

Chambre 25, 124 Rue PRINCIPALE, Hall SCOTCH ONTARIO CHAMBERS 45 Rue MURRAY, Ottawa

RUE SPARKS. Ottawa, 18 1885

VALIN & ADAM, Avocats et Notaires Publics. ARGENT A PRÊTER.

BUREAU: 25 rue Sparks, 4-1 l'Hotel Russell.

J. A. VALIN, A. A. ADAM M. Adam, membre du barreau de Québec, s'occupe aussi des affaires requérant son attention dans cette province. 28 février 1885 lan

CHEMIN DE FER "CANADA ATLANTIC" LA VOIE LA PLUS COURTE ENTRE

OTTAWA ET MONTREAL Et tous les points à l'est.

CONVOIS A PASSAGERS 4 Tous Les Jours CHARS FULLMAN

Raccourci de la gare Bonaventure, de Montréal, avec le chemin de fer Grand Tronc, Vermont Central, et les trains du chemin de fer Delaware et Hudson, dont les lignes s'étendent jusqu'aux Provinces maritimes, et aux villes de Nouvelle Angleterre, Troy, Albany et New-York.

A partir du 29 Juin 1885, les trains circuleront comme suit: Partant d'Ottawa. Arr. à Montréal. 9.00 a.m. 11.30 a.m. 4.50 p.m. 5.30 p.m.

Part de Montréal. Arr. à Ottawa. 8.45 a.m. 12.30 p.m. 2.30 p.m. 5.30 p.m.

Tous les convois à passagers se rendent directement à Montréal, sans changement de chars ni de locomotive et indépendamment de tous les autres trains du Grand Tronc.

Les trains quittant Ottawa à 8 heures du matin se raccordent au Québec avec le train direct pour Toronto et toutes les stations intermédiaires qui arrive à Toronto à 10 heures du soir.

Le train partant de Montréal à 8.45 du matin se raccorde avec l'express de nuit venant de Boston et New-York via Springfield, quittant Boston via Lowell à 7.00 p.m. via Fitchburg à 6.00 p.m. et New-York à 4.30 p.m., arrivant à Montréal à 8.25 du matin.

CHEMIN DE PREMIERE CLASSE ET RAILS NEUFS EN ACIER

Les passagers pour le Sud et l'est changent de chars à la gare Bonaventure à Montréal où leur bagage est transféré sans frais extra et sans que le passager ait à s'en occuper.

Le bagage est chargé pour s'importer quel que soit le point de destination. Les billets et tout autre renseignement peuvent être obtenus aux bureaux du Grand Tronc, rue Sparks, et au dépôt des billets, rue Elgin. Le départ et l'arrivée des trains sont réglés d'après l'heure du 75ème méridien. D. C. LINSLEY, Gérant

A. G. PEDER, Agent gén. des passagers. Ottawa 22 août 1884.

L'HIVER! L'HIVER!

J. COTE, Importateur et manufacturier de Chapeaux, Casques, Mitaines, Capots en Fourrures, Etc.

Des avantages extraordinaires sont actuellement offerts aux Dames qui désirent se procurer des BORDURES EN PEAU

DE DIVERSES ESPECES, MANTEAUX EN SOIE DOUBLES EN FOURRURE, COLLERETTES, ETC.

Dr ALFRED SAVARD BUREAU: NO. 376, RUE CUMBERLAND. Ancienne résidence du Dr Prevost Ottawa, 1884

MERS CANADIENS TRES DES DYSPÉPTIQUES

Cette préparation guérit, outre la Dyspepsie des Tuberculeux ou poitrinaires, les indigestions, les Névralgies, les Débilités générales, les maladies du Foie et des Reins, les hypérisies et les Rhumatismes.

Préparé par le Dr N. LACERTE, Lévis, P.Q.

Prix:

Royal Studio ET SALLES D'ART 98 Rue Wellington

Photographies Cabinet, \$2.00 la douzaine, et elles sont réellement bonnes.

Photographies de raquetteurs Toutes sortes de Photographies exécutées à des Prix qui conviennent à tous.

VUES De toutes les parties du Canada. Cadres, Albums, Statues, Ouvrages Japonais.

ABAT-JOUR De fantaisie, faits à ordre, au plus court délai.

Royal Studio. Vis-à-vis les édifices du Parlement.

LES FAITS DU JOUR

Mgr Taché est à Montréal chez les Révérends Pères Oblats.

Les donations abondent en faveur de l'Institut Pasteur, à Paris.

Les plâtriers de Montréal sont en grève. Ils demandent une augmentation de 2 1/2 cents de l'heure.

Soubrie, l'organisateur de la grève des mineurs de Decazeville, a été condamné à quatre mois de prison.

Il paraît certain que Sa Grandeur Mgr l'Archevêque de Québec est nommé cardinal, ainsi que Mgr l'Archevêque de Baltimore.

On dit que le bureau de la guerre d'Angleterre doit établir une agence au Canada pour l'achat de quelques mille chevaux tous les ans.

M. Foursin Escande a réussi à régler toutes les questions qui intéressent la ligne franco-canadienne, et nous aurons bientôt une ligne de ce genre.

M. Emile Degrand, célèbre avocat de Bruxelles, a été arrêté sous accusation d'avoir détourné, au moyen d'un testament forgé, une partie des argents d'une succession considérable.

Dans la cause du maire de Montréal contre le Monde, les défendeurs ont admis que leur rapport de l'affaire de la rue Rolland était exagéré, et la poursuite se déclare satisfaite.

Le gouvernement d'Allemagne a donné congé à toutes les femmes employées aux bureaux de poste et de télégraphe et sur les chemins de fer de l'empire, ayant reconnu leur incapacité à tenir des emplois publics.

Un philanthrope anglais suggère que toutes les personnes à l'aise devraient, pendant le carême, se nourrir, un jour de la semaine, de pain et de fromage et donner aux ouvriers sans emploi l'argent qu'on dépense généralement aux repas de ce jour-là.

Environ deux cents dames, venues de toutes les paroisses de Montréal, sur l'invitation de Sa Grandeur Mgr de Montréal, se sont réunies, hier après midi, au Cabinet de Lecture Paroissial dans le but de former une organisation pour assurer le succès de l'œuvre de la Cathédrale.

L'assemblée annuelle de l'Association de l'Agriculture et des Arts est ouverte, à Toronto. Pour l'année, les recettes ont été de

\$41,123.90 et les dépenses de \$39,426.59. L'excédant de l'actif sur le passif s'élève à près de \$35,000. Il a été décidé de tenir la prochaine exhibition durant la semaine finissant le 20 septembre.

Les ingénieurs partis, il y a quatre mois, pour aller faire une exploration sur la voie du lac St. Jean, sont revenus après avoir localisé la ligne jusqu'à l'île du lac Edouard.

La grève des employés des chars urbains de Toronto se continue, au grand embarras du public, de la corporation et de la compagnie que l'on tient responsable de tout le mal. La grève sera plus vite finie que les complications légales qu'elle fera naître.

SOUSCRIPTION

en faveur des pêcheurs pauvres et affamés de la Gaspésie.

Les personnes charitables sont priées de déposer leurs offrandes à l'Évêché de St. Germain de Rimouski, et dans les autres Évêchés de la province, selon la bienveillante permission des différents Prélats.

À Québec, le Rev. M. Henri Têtu se charge de les recevoir, à Montréal, le Rev. M. Emard, et à Ottawa, le Rev. J. O. Routhier.

On voudra bien les adresser par lettre enregistrée au Rev. M. J. O. Simard, secrétaire de l'Évêché, Rimouski, qui en accusera réception.

Messieurs les propriétaires et rédacteurs des différents journaux sont aussi respectueusement invités à ouvrir des listes de souscription dans leurs bureaux et à en transmettre le produit à l'adresse ci-dessus.

Les besoins sont nombreux et urgents, et le deviendront encore plus d'ici à l'ouverture de la navigation, vers le 15 mai. Il y a des centaines de familles et des milliers de personnes dans une détresse alarmante.

Évêché de Rimouski, 20 février, 1886.

EDMOND LANGEVIN, Vic. Gén.

TARIF DES AVOCATS

On sait que les juges de la Cour Supérieure se sont réunis pour prendre en considération un nouveau tarif des avocats.

La demande faite d'augmenter de 40 à 50 pour cent certaines parties du tarif a été rejetée. On a également refusé aux juges le pouvoir discrétionnaire d'établir les frais dans certains cas.

Un comité composé des juges Jetté, Brooks, Casault et Cimon s'occupera des autres questions soulevées et fera rapport en juin prochain.

LOI RESTRICTIVE

Un bill étrange est soumis à l'étude des législateurs d'Ontario. Il statue que le propriétaire d'une salle de billards, de quilles, etc., qui y reçoit un mineur, sans le consentement écrit de ses parents, paiera une amende; et que le mineur qui enfreindra cet acte, après avertissement, paiera une amende ou, au choix de ses parents ou tuteurs, subira un châtiment corporel.

On a soulevé beaucoup d'objections à la seconde lecture de ce bill, qui a été finalement référé à un comité spécial. Un amendement raisonnable a été suggéré à ce bill qui ne l'est pas du tout: c'est que la loi pourvue simplement à ce que les parents avertissent les propriétaires de ces établissements, s'ils ne veulent pas que leurs enfants les fréquentent, et qu'après tel avis les propriétaires paient l'amende s'ils reçoivent les enfants mineurs.

AVIS AUX MÈRES.—Le Sirop Calmant de Madame Winslow devrait toujours être employé lorsque les enfants font leurs dents. Il soulage tout de suite le petit être souffrant; il produit un sommeil naturel, tranquille, enlevant les douleurs de l'enfant, et le petit chérubin s'éveille aussi frais qu'un bouton de rose. Ce sirop est agréable au goût. Il calme l'enfant, adoucit les gencives, chasse toute souffrance, éloigne les vents, régularise les intestins, et est le meilleur remède connu pour la diarrhée provenant soit de ce que l'enfant fait ses dents, soit d'autre cause. Vingt-cinq cents la bouteille. Assurez-vous, et demandez le "Sirop Calmant de Madame Winslow," et n'en prenez pas d'autre sorte.

LES COSTUMES

Nous apprenons avec plaisir que le docteur Joseph Nolin, frère du Révérend Père Nolin, O. M. I., du collège d'Ottawa, après un brillant examen passé au "Royal College of Dental Surgeons," Toronto, vient d'être admis à pratiquer comme chirurgien-dentiste dans la province d'Ontario.

Ce monsieur doit s'établir incessamment au milieu de nous. Nous souhaitons à notre jeune compatriote succès dans l'exercice de sa profession. Melasse, 10cts. la pinte, chez N. A. Savard.

Toutes personnes qui désirent faire des achats doivent se rendre chez A. C. Larose, le marchand populaire du bon marché. La conférence que M. le Dr Valade devait donner à l'Institut, dimanche, est remise au dimanche suivant, à cause d'une soirée musicale qui doit avoir lieu dans les salles et au profit de l'orphelinat Saint-Joseph, dimanche prochain. Les personnes qui se proposaient d'aller à l'Institut ne manqueront pas d'assister au concert de l'orphelinat et, en ce faisant, accompliront un œuvre de charité.

Maquereau, 15cts. la doz., chez N. A. Savard.

40 pour cent d'économisé sur tout achat de hardes et tweeds que vous ferez chez P. H. Chabot durant le présent mois. Les citoyens d'Ottawa et des comtés environnants l'ont si bien compris, qu'ils n'ont cessé de se rendre en masse pour satisfaire leur bon goût en achetant ce qu'il y a de plus nouveau en tweeds, draps, etc.

Sa Grandeur Mgr. Duhamel, le rev. P. Gendreau, le maire McDougall, le sénateur Glenow, MM. les députés Tassé et MacKintosh et MM. les échevins Durocher et Desjardins sont allés demander à l'honorable ministre des chemins de fer la construction de trauways et d'autres améliorations entre Mattawa et Temiscamingue, pour aider à la colonisation de cette région. Cette demande sera prise en considération.

Saumon No. 1, 6cts. la lb. chez N. A. Savard. Du reste, du moment que l'on vous assure que des fuseaux de lin jusqu'à la meilleure soie, se vendent chez A. C. Larose au prix coûtant, pourquoi n'iriez-vous pas acheter à son magasin, puisque c'est un brave Canadien.

Le conseil du comté d'Ottawa s'est réuni, hier, à Hull. Des résolutions de condoléance ont été adoptées, à l'occasion de la mort du juge McDougall, et on a décidé de présenter une requête à son excellence le gouverneur-général, pour le prier d'appeler l'honorable juge Bourgeois à venir administrer de nouveau la justice dans le district d'Ottawa.

M. N. Cormier, maire d'Aylmer a été élu préfet, pour l'année courante. Hareng frais, 15cts. la doz., chez N. A. Savard.

Remarquez bien que la vente au prix coûtant chez A. C. Larose ne comprend que des marchandises nouvelles! Rien de seconde main chez A. C. Larose, 49 et 51 rue Rideau.

Une députation très considérable de toutes les localités, sur la route du canal de la vallée de la Trent, est venue en cette ville, pour demander au gouvernement d'affecter une somme suffisante au commencement de travaux actifs sur les sections du canal qui se trouvent entre le lac Balsam et le lac Simcoe, entre Lakefield et Peterboro et entre Chisholm et Trenton.

LE MONDE ET LA VILLE

M. Bergevin, M. P. P., de Beauharnois, est en cette ville. Excellent thé de 15c. 25cts. la lb. chez N. A. Savard.

M. Dumais, ingénieur civil, est allé à Mattawa, faire des explorations. L'hon. M. P. B. de la Bruère, président du Conseil Législatif de Québec, est en cette ville pour quelques jours.

Allez au Restaurant International pour des huîtres, côtelettes, steaks, et différents genres de gibier. J. W. Lancto, rue George. M. Laurent Duhamel a immédiatement besoin d'un bon boucher à qui il payera de bonnes gages. S'adresser à l'étai D. marche By.

Une assemblée considérable a été tenue hier à Hull dans l'intérêt du chemin de fer de la Gatineau. M. Mackintosh, président de la compagnie, a annoncé que les travaux seraient commencés au mois de mai prochain. Sirop, 10cts. la pinte, chez N. A. Savard.

M. Gorlon, marchand de bois, de la maison Booth et Gordon, est ici pour demander au gouvernement d'établir un bureau de poste à Blanc Franc, Kippewa. Ce monsieur dit que les affaires de bois, en cet endroit, se montrent sous le meilleur aspect.

AU BON MARCHÉ

Toujours en mains le meilleur choix de livres d'images, de Chapelle de Statues, et d'articles religieux vendus à bon marché chez P. C. GUILLAUME, 455 Rue Sussex.

NOTA.—Afin de faire place aux nouvelles marchandises du printemps, une réduction de dix pour cent, sera faite sur toutes les achats d'objets de fantaisie.

COUR DE POLICE

(Présidence du juge O'Gara) 12 mars 1886. Harry Bourin, assaut sur son frère, \$10 et les frais. Alex. Jondin, pour avoir mené son cheval trop vite, \$5 et les frais.

Jos. Lafrenière, pour vol d'un cheval et d'une voiture appartenant à M. Davis, cause remise à demain. M. Leves, vol d'un revolver appartenant à Frank Bush, cause remise à demain.

W. A. ARMOUR

Manufacturier et Importateur MOULURES POUR ENCADREMENT D'IMAGES, MIROIRS, Tableaux à l'huile Anglais, Français et Allemands.

Aussi, toutes sortes de Peintures, Cadres en peluche, et de canevases pour tableaux. LES MARCHANDISES SONT VENDUES PAYABLES TANT LA SEMAINE OU LE MOIS. IMAGES ENCADREES AU PRIX DES MANUFACTURES.

Venez me faire une visite, Et vous épargnez au moins de 10 à 25 par cent. N. B.—Je vendrai aux marchands les moulures, cadres, peintures, miroirs, canevases pour tableaux et toutes les plus récentes nouveautés du commerce de peintures aux prix de Montréal et Toronto.

W. A. ARMOUR, 482 rue Sussex.

U. VEZINA

Magasin d'Épicerie PAR EXCELLENCE. Le sousigné informe le public en général qu'il vient de faire de

Grandes Améliorations A son établissement, au No 172 Coin des rues Dalhousie et Water.

Mon stock d'épicerie est maintenant des Plus complets et des mieux Assortis.

Vous trouverez à ce magasin tous les Sirops Calmants et Médicines Patentées des meilleures maisons de l'Europe, Montréal et des États-Unis.

Mes dépenses d'administration sont très minimes, conséquemment les effets sont vendus à 20 POUR CENT Meilleur marché qu'ailleurs.

U. VEZINA, 172 rue Dalhousie, Ottawa.

Articles de Modes

LA GRANDE VENTE CHEZ WOODCOCK DE NOUVEAUX CHAPEAUX DU PRINTEMPS Commence Aujourd'hui.

Voyez les vitrines de la Célèbre Maison de Modes, 39 RUE SPARKS.

Bureau d'Agent d'Immoblie MACDONALD NO 9 RUE ELGIN. ÉTABLI 1884.

A. B. MACDONALD, Encanteur de la Reine, RESIDENCE, 253 NICHOLA

POUR LE TEMPS

CARÈME SEULEMENT Réduction extraordinaire sur les effets d'épicerie et sur le poisson spécialement.

Hareng frais, 15 cts. par doz. Hareng salé, 15 cts. par doz. Morue No. 1, 3 cts. par lb. Saumon No. 1, 6 cts. par lb. Maquereau, 15 cts. par doz. Melasse, 10 cts. la pinte. Sirop, 10 cts. la pinte. Excellent thé, de 15 à 25 cts. par lb.

A la Maison d'Épargne.

Coin des rues Dalhousie et Murray. N. A. SAVARD, Prop.

THEATRE ROYAL

Locataire et Direct. J. H. GILMOUR Gérant. L. HOWARD. SEMAINE COMMENCANT LUNDI, MARS, Le plus grand de tous les mélo-trames, Romany Rye!

Effets de scène et mécaniques nouveaux de très grands prix. Compagnie Dramatique de J. H. GILMOUR. Matinées: JEUDI et SAMEDI.

Admission: 15 et 25 cts. Portes ouvertes à 1.30 p. m. Levée du rideau à 2.30. Prix d'admission: 15, 20, 30 et 50 cts. PATINOIR A ROULETTES "ROYAL."

PROGRAMME DE LA SEMAINE: Attractions extraordinaires. Musique chaque après-midi et chaque soir.

Lundi soir—Course. Mardi soir—Bande complète des Gardes. Mercredi soir—La grande merveille, un cheval sur les patins. Jeudi soir—Polo, Victoria vs. Ottawas. Vendredi soir—Courses locales. Samedi soir—Grande soirée. Venez de bonne heure. Attractions locales. Atkinson sur patins vs. Turnbull à pieds. Ouvert—Matin, 10 à 12. Après-midi—2.30 à 5. Le soir—7.30 à 10.

O'REILLY FRÈRES, Propriétaires. A. S. RENNIE, Gérant.

Madame Thomas Byfield née DUMOUCHEL, 147 Rue Sparks Ottawa.

Modes Parisiennes, dernier goût, grande variété de chapeaux d'été. Notre assortiment qui vient d'arriver et des plus complets.

Dame Thomas Byfield. Voitures! Voitures! Voitures couvertes ou découvertes, Phaétons, Rockaways, Express, Chariots à pain, etc., etc.

Faits à ordre, avec soin et promptitude. Je répare aussi les voitures et ferre les chevaux, etc., etc. Les matériaux que j'emploie pour la confection de mes voitures sont de première qualité et mon ouvrage est garanti tant sous le rapport du travail de la main d'œuvre que sous celui de la solidité et du fini.

Je sollicite le patronage du public en général. ALFRED MATHIEU, No. 380 rue Clarence, Ottawa 24 juillet 1885.

Photographies

GRANDE REDUCTION POUR UN MOIS SEULEMENT Photographies grandeur CABINET \$2.00 par doz.

CHEZ Dorion & Delorme 140 Rue Sparks et 569 Rue Sussex, Coin de la rue Rideau. OTTAWA.

18 Oct. 84. AVIS AUX ENTREPRENEURS. Des soumissions pour la construction d'un Couvent à Yankleek Hill, Ontario, seront reçues jusqu'au 25e jour du mois de Février, 1886. Les plans et devis pourront être vus en s'adressant à l'American House, au Village de Yankleek Hill.

Le sousigné ne s'engage pas à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions. P. J. BRADY, Curé de la paroisse de Yankleek Hill, Ontario.